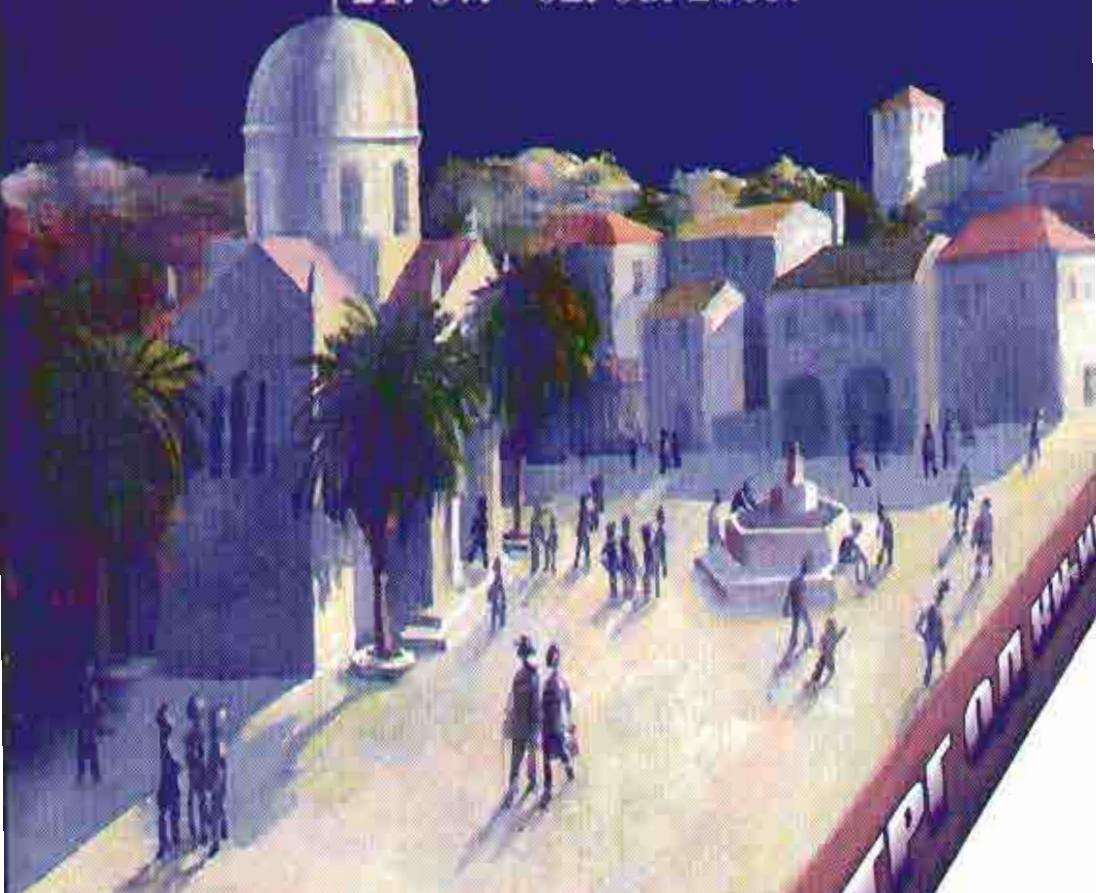


ХЕРЦЕГ-НОВИ  
**ТРГ ОД  
КЊИГЕ**

21. 07. - 02. 08. 2003.



**БИЛТЕН**

**4**

Промоција књиге професор Саве Живанова «Русија на прелому векова»

## ЖИВАНОВ - НАЈВЕЋИ ПОЗНАВАЛАЦ РУСКЕ ИСТОРИЈЕ ИЗВАН РУСИЈЕ

На «Тргу од књиге» осме вечери представљена је књига проф. др Саве Живанова «Русија на прелому векова» у издању «Службеног посла Србије и Црне Горе» који је ове године представио своје изузетно приједне издавачке подухвате.

Сава Живанов (Бршћац, 1929) до сада је написао: «Стаљинизам и дестаљинизација», «Совјетски Савез и покрет несврстаних», «Совјетски Савез и европска бејтједност», «Револуција у Русији 1917. године», «Реформе у источноевропским земљама» и «Русија у време Јељцина».

Пајући увод овој промоцији, начунник директора «Службеног посла Србије и Црне Горе» Зоран Живковић је истакао да је Русија тема која је за нас била и остала судбоносна у сваком смислу.

«Ова књига је прави допринос, не само издавача и аутора, него и допринос нашим културним и свескупним везама. Професор Сава је уочи Сајма написао у једном рекордном року. Неки кажу да је то књига сопијатна, неки политичка, а ја бих рекао: историја Русије до 1914. године је књига која служи на чест и нашој култури. Сви који су о овој књизи писали, написали су да се овом

књигом професор Сава спретава у ред највећих

познавалаца историје Русије изван Русије. Овом књигом он је ухватио прави корак са руском историјом и то на начин како нико од нас до сада није урадио. Зато је ова књига изазвала велику пажњу...», рекао је Зоран Живковић, напомињући да је ова књига вјероватно уводни дио чиме ће се професор Живанов бавити у наредном периоду.

Званичан назив књиге је «Русија на прелому векова», или ту је и поднаслов «Последње деценије руског царства, од Кримског до почетка Првог светског рата», преизније од 1855. до 1914. године. Књига има око 700 страница у веома укусном издању и повезу.

На почетку свог излагања професор Живанов је дао одговор на питање које је сам поставио: зашто сам се прихватио да приступим писању ове књиге?

«Одговор садржи спој два момента. Прво, природне тежње да се након дугогодишњег бављења руским темама направи сажетак оног чиме са посветио четири деценије свог наставничког и научно-истраживачког рада. Друго, да учиним корак ка бар делимичном

интересовања за Русију које постоји у великом делу нашег народа и малог броја научно заснованих и популарно писаних радова о историји Русије,» рекао је професор Живанов и наставио: «Предмет ове књиге су историјска збивања током шест посљедњих десетица Руског царства. У процесима дугог историјског трајања, који су започети **Петровим** реформама, средњорочном раздобљу између Кримског и Првог светског рата у Русији представља неједнозначно по резултатима доба великог економског напретка, крупних социјалних промена и започетих, али незавршених преображаја политичко-државног устројства Царства. У неравномерном развоју руске историје ово је и време највећих материјалних и културних достигнућа, због чега се квалификује као расцват Руског царства, али и време дубоких криза и неискоришћених могућности што је Империју довело до сутона и ивице понора. Наслов резимеа ове књиге је *«На путевима недовршене модернизације»*. Тај наслов указује на главну садржину историјских процеса који су се одвијали током раздобља империјалне Русије и на њихов резултат. Модернизација ће се наставити и у советском и постсоветском раздобљу 20. века и завршиће истим резултатом – остаће недовршена. Остају питања: зашто модернизација и

каква модернизација, те објашњење њеног тока.

Најновија истраживања указују на цикличност историјског развоја Русије после Петра Великог – од застоја и криза, преко либерализације и реформи ка успону, а затим преко контрапреформи ка стабилизацији која прелази у стагнацију и прераста у кризу. У ствари, током раздобља, која су предмет ове књиге, смењивати су се таласи, а истовремено су деловали «импулси и либералне модернизације и конзервативне реакције», а различите околности доносиле су превагу носиоцима час једне, а час друге групације. Често су та два противуречна политичка усмерења коегзистирала у главама и срцима појединачних истакнутих политичара – укључујући и два цар-реформатора (Александар I и Александар II) – изазивајући колебања у њиховим определењима, па и заокрете у њиховој политици. Услед тога су се драматизовала збивања и усложњавале се слика друштвено-политичког живота у Русији, дајући им противречни карактер. То је изазвало заокрете у политици и доносило је неједнозначне резултате у пракси. Истраживачи сматрају да реформе и њима подстакнута поларизација друштва, «нису само лечиле друштво, него су га и цепале, а повремено изазивале и експлозију у њему, те се тако отварао пут контрапреформама».

Контрареформе, међутим, не значе само застој и инволутивно кретање, него и «настављање започетког процеса модернизације пржавног и војног система, али већ другачијим средствима – средствима оштрих ауторитарних или тоталитарних режима». Али и успјеси, који су постигнути на тај начин, нису били дуговечни, јер су поново усмеравали друштво у стагнацију и кризу и у изолацију и заостајање према развијеном свету. Тиме се припрема претпоставка за нови циклус реформи.»

Још у предговору своје књиге професор Живанов цитира Берђајева који каже «да је историјска судбина руског народа

била несрећа и стваратачка, а да се развијала катастрофичним темпом».

Вриједно је забиљежити да је излагање професора Живанова пропраћено инсертима из филмова што је «разбило предавачку монотонију» уколико је уопште може бити када излаже један овакав предавач.

Професор Живанов и Зоран Живковић изнијели су низ похвала граду у ком се догађа «Трг од књига», а његоту овог града професор Живанов је потврдно «и својим чином» јер већ двије и по деценије долази и борави у Херцег – Новом.

#### Штанд «Службеног листа Србије и Црне Горе»

#### БОГАТСТВО У РАЗНОВРСНОСТИ И КВАЛИТЕТУ

Бројни посјетиоци су нам рекли да је овај штанд «Службеног листа Србије и Црне Горе» најбогатији и да нуди заиста квалитетна издања која су веома тражена.

На овом штанду може се добити цјелокупна законодавна литература (или пак поручити), затим универзитетски уџбеници, приручници, класаци југословенског права, теоријске расправе (право, филозофија, социологија, политикологија), специјална издања (од «Мирослављевог јеванђеља» до «Путевника ка Нишеу»), историографија, свједочанства и документи, посебна и електронска издања.

У термину од 22 часа представљено је и друго значајно издање "Службеног листа Србије и Црне Горе". Одјелу "Крај краљевине Црне Горе" говорио је прво Зоран Живковић.

Сака прича о историји враћа нас на проблемско питање историје. Не само на питање шта је најма историја значила у претходних 15 година. Негде је Хегел био закључио да ће историја доживети свој крај апсолутном слободом. У неком слободном гумачењу та апсолутна слобода итакла либерално-капиталистичко пруштво и вишебартијски систем који је развијен и који је достигао тај ниво о коме дosta тимо посебно у европским неким другим земљама. За нас је рушење Берлинског зида био не само крај историје него и почетак катастрофе на малим просторима чије се последице још увек доживљавају. Да ли нас је и колико историја научила и шта ми знамо о историји? Да ли она постоји као нешто што се само адвија или само као минијаје о историји то је увек постави као тема приликом свакаких и сличних разговора. Цитирају проф. Живојиновића који је рекао: "Историја непрекидни дијалог прошлости са садашњешћу". Вечерас говоримо о књизи која овде има посебни склопилитет и за њом влада посебно занимање.

Проф. Живојиновић је латно једног врло значајног и у то време

актуелног посла у светлу свих општих раскола, па и оног посledњег о коме се и на овим просторима доста говорило и говори. Одлучно је да се позабави том великом темом «ЦРНА ГОРА И ВЕЛИКЕ СИЛЕ ОД 1914. до 1920.». Он је у претходних 10 година остварио тројније од преко хиљаду страна. У тренутку хада је освојио све што редовни професори могу освојити на факултету и на својој катедри где је стекао углед афирмисаног историчара који је пленио не само добрым познавањем и адекватним коришћењем светске литературе и архиве одлучно је да се бави темом која није била његова магистрална тема. Тада се бавио и свеобухватнијим темама или за нас овде много мање значајним. Одлучно је да сва своја углед стави на ту тему која је иначе била дневнополитички третирана. Било је разлога зашто баш он. Пре свега због његовог угледа, ерудиције, чињенице да је на чударно скрупулозан начин обрадио ту тему користећи светске архиве и није жељeo да се бави дневнополитичким догађајима него да остави дело које ће преживети године. СЛУЖБЕНИ ЛИСТ је уз помоћ проф. Живојиновића саунесник у том делу. Волео бих да неко од

младих историчара у Црној Гори оствари нешто боље или мистим да ће доста воде протећи овим нашим добрим знаним рекама док се неко подухвати да на овако морално-скрупулошни начин пише о овој теми. Књига КРАЈ КРАЉЕВИНЕ ЦРНЕ ГОРЕ промовисана је прошле године на Сајму књига у Београду. То је за све нас који се бавимо тим питањем књига без које не можемо почети разговор, књига

која обрађује легалитет и легитимитет Подгоричке скупштине, која се бави Божићном побуном, говори о последњим данима краља Николе и о томе како су се велике сите понашање и у одређеним моментима мењале смер свога понашања према краљу Николи. Мистим да, и поред тога што су се тим питањем бавили неки познати историчари, оно до сада није апсолвирано.

Проф. др Драгомир Живојиновић

Моје проучавање проблема гостинка Црногорске државе сеже далеко у прошлост.

Прилике и изазови који су ме подстакли да радију ту тему били су заиста далекосежни и иду у прошлост 30 и више година. Радећи по светским архивима у Европи и Америци сусрео сам се са великим количином архивских грађења која је приказивала другу слику о Црној Гори, о подстицајима великих сила према овој малој земљи и краљевини која је покушавала да у тадашњим европским и светским рамкима нађе своје место.

То је било немогуће у околностима у 19 веку. Већ на почетку 20-ог показало се да је држава дошла на границу материјалних и људских способности. Ратови и кризе који су задесили Црну Гору почетком 20 века открили су њене велике слабости које су произицале из њене маленошти малобројности

становништва и слабих финансијских и материјалних прилика, а из максималних амбиција њеног владара краља Николе Правог Петровића Његоша који је заправо ту државу створио и ставио на малу као међународно признату. Претворио је од једне заостале балканске кнежевине у једну уставну условно говорећи, монархију која је постала 1905. С обзиром на политику великих сила на Балкану било је занимљиво посматрати како се ЦГ односила према великим силама у суседству. То је пре свега, била Аустроугарска са друге стране Италија која је показивала велике територијалне аспирације. Велике западноевропске сила су укључујући ту и Русију настојале да спрече коначни нестанак Отоманског царства и на тај начин заштите своје интересе на Блиском истоку и на Балкану. Ту је била и растућа сила Кајзеровске Немачке која је такође покушавала да оствари своје циљеве и утврди могућност пророда преко Балкана на Блиски Исток. Балкан је постао сташиште сукоба интереса малих земаља које

су настојале да очувају своју независност, простирају своје краљевине и великих сила које су настојале да те тежња ограничје, ако не у потпуности онемогуће Црна Гора се брзо нашла пред великим невољама нарочито после Балканских ратова који су открили да је њену слабост у моћном окружењу великих сила и гријатељским, полупријатељским али и непријатељским притисцима који су долазили са свих страна. Краљ Никола човек који је одлучивао о свemu и чија је реч у политици била последња имала, в гланове и своје визије као и шта да се ради да се опстане у таквим окопностима. Морao је да уђе у рат. Невољно али из њега чије могло тако да изађе из простог разлога што му то велике силе нису дозвољавале. Настојале су да њему и његовој војсци од 40-ак хиљада слабо наоружаних и поште опремљених официра и војника обезбеде место на фронту на коме ће морати да дају свој допринос ратним напорима великих сила. Краљ Никола је сматрао да је то велико искушење и спасност за његову земљу. Отуда је он настојао да војску сачува од великих сукоба и погибија. Како сам каже на једном месту - **ЛАКО ЈЕ У БОЈ УЋИ АЛИ ЈЕ ТЕШКО ИЗ ЊЕГА ИЗАЋИ НЕРАЗБИЈЕНЕ**

#### Главе

Истовремено је покушавао да својом политиком оствари одређене територијалне претензије које су га доводиле у сукобе са западним силама које су од њега очекивале да ратује и да не тражи много. Први сукоб имао је са краљевином Италијом. Рачунало се да династичке везе и политички интереси Краљевине Италије у ЦГ и на Балкану могу да обезбеде такву заштиту. Међутим, италијански државници нису тако мислили.

Дешло је до сукоба и на репацији краљ Никола србијански двор због црногорских претензија да заузму Скадар и северну Албанију. Да би се то остварило црногорске трупе су морале да напусте друге секторе фронта према Дрини и Аустроугарској што је наишло на велику замерку Русије и посебно Француске и Велике Британије. Тиме је краљ Никола ушао у кризу коју никако није могао да реши из једноставног разлога што је ЦГ била блокирана с мора, опколјена од непријатеља а истовремено земља у коју се почело сумњати да није искрен савезник, да је невољна да сарађује и да избегава своје савезничке обавезе. Та зависност од великих сила била је многострука-финансијска-политичка.

Аустроугарска морнарица је блокирала читаву Црногорску и Арбанашку обалу и све што је могло да стигне у ЦГ могло је да буде и повредовано и пре него што стигне у чеку од црногорских гука. То је доводило до великих сукоба који се нису могли решити све до активног учешћа ЦГ у рату јануара 1915. Кључни сукоб који је избио између великих сила и ЦГ била је одлука краља Николе и Владе да у јуну 1915. заузму Скадар који је био сан многих генерација Црногорца. Под његовим видинама су десетине хиљада Црногорца страдале у другом и првом Балканском рату које су, з када су га заузеле под притиском великих сила морале да га напусте. Отуда је он сањао да освоји Скадар како би спасао своју земљу, себе и своју династију. Велике силе су краљу Николи и његовој Влади ставиле огромне замеске што је окупирао Скадар и северну Албанију. Од тог тренутка па надаље ЦГ је била блокирана, наметнуте су санкције. То је убазавало процес пропадања ЦГ

који је водио ка капитулацији што је бис врхунац кризе. Још од тренутка када је ЦГ ушга у сат почетком августа 1914. савезници су на Цетињу и другде почели да сумњају да је ЦГ тједно преговараја са Аустроугарском и Немачком у намери да закључи сепаратни мисије и изађе из рата. Они су за то нудили различите разлоге. Између осталог говремене сусрете између црногорских делегата и аустроугарских официра у Гребљу. То је узето као добар изглазар за критику осуду и ширење неповерења Круна кризе око тог тајног преговарања било је управо заузете Скадра. Велике силе су здрава тврдиле да је то последица тајног договора са Аустроугарском. Криза је настала у јесен 1915. када је сваки отпор Црногорске војске био немогућ јер је била боса и неизоружана сукочена са стапним нападима аустроугарских трупа са сваке стране. Србија и њене трупе су се повлачиле преко Албаније и ЦГ Позив који је престолонаследник Александар упутио краљу Николи да се њихове трупе зајено повуку у Драч да понудама француске владе да ће она преузети евакуацију црногорских трупа као и србијанских. Црногорски краљ је одбио 18. јануара 1916. наредио је начелнику Врховне команде сајдар Јанку Вукотићу да изда наредбу војсци да погоди оружје и пође кућама. Исто времена је наредио дана, да поседицом краља Никола напусти ЦГ и отишao у изгнанство из кога се више никада није вратио. ЦГ је по твоји пут у својој историји актом који је највећи на осуду у свету зи и међу Црногорцима, потписала капитулацију. Неминовна последица била је окупација земље, здравац у заробљеничке логоре и патње које је народ морао да претрпи. Одлазећи у

изгнанство краљ Никола је наставио да води политику која није најшла на разумевање код великих сила. Боравак у Француској био је тежак и мучан за црногорског краља и људе који су са њим отишли у изгнанство. Био је понижаван, зређан, изолован, лишен финансијских средстава која су му често смањивана или је њихова уплатна прекидана. Сви његови напори и настојања да скви дипломатску акцију ЦГ били су одбачени, настојања да у изгнанству обнови црногорску војску биле су онемогућене и одбијене. Био је заробљеник великих сила и чекао је своје последње дане. Како се рат приближавао крају и победа западних савезника већ наслућивала тако је и он могао да наслути да је крај независној ЦГ био близу. Велике силе су третирале ЦГ у документима о примирју закљученом почетком новембра 1918. као непсијатальску земљу. Она је била једина од поражених савезничких земаља, какве су биле и Србија и Белгија, третирана као непријатељска земља коју су окупирале савезничке армије, укључујући и србијанску. Ту су биле и француске, енглеске, америчке и италијанске трупе. То је била савезничка окупација а краљу Николи је било онемогућено да се врати у земљу. Француски председник Републике и председник Владе дожали су га заробљеником и то ће он остати све до своје смрти. У међувремену у ЦГ су се догађале важне ствари која су довеле до уједињења одлучавајућим подгричким склопштинама, а потом признањем које је уследило са стране великих сила иако не одмах. Божићна побуна коју су припремали италијански обавештајни официри у ЦГ у име краља и његових присталица доживела је потпучни

крах јер италијанска Влада није хтета да пружи помоћ устаницима и вођи Јовану Пламенцу ЦГ је служила Италији као монета за плаћање и постизање других циљева. Италијанска Влада је жепела да са Владом Краљевине СХС утврди договор - ми ћемо вам уступити права у ЦГ и нећемо бспоравати да се уједините иако су све друге велике силе то уједињење већ признале, а ви ћете нам уступити Задар, Истру, Ријеку и острва на северном Јадрану. Влада Краљевине СХС је одбијала такав предлог али је Мировна конференција тихо, црногорско питање уклањала са дневног реда. Завршетак рада Мировне конференције 1919. год. окончан је резолуцијом у ходу се ЦГ спомиње

само реченицом - ОД САДА СЕ ИМА ЦГ СМАТРАТИ ДЕЛОМ КРАЉЕВИНЕ СХС. На изборима 1920. у Краљевини СХС уз присуство посматрача из Велике Британије и Италије највећи део Црногораца изјаснио се за уједињење. Посматрачи су сасптили Мировну конференцију и својим Владама да су избори одржани слободно, без притиска и да је резултат избора представљао слободну народну волју. Коначно признавање је дошло врло брзо. Већ у децембру Француска Влада је укинула своје посланство на Црногорском двору. То је врло брзо урадила и Велика Британија САД у јануару 1921. док Совјетска Русија није са тим више имала никакве везе.

### роф.др Саво Живанов

Сам је начинио један велики искорак и добио нови квалитет препаском са старе покације на савј препали трг. Тиме је Садам књига постао на један лепши члан приступачан било организован и саставни део овог лепог амбијента. Мислим да је "Трг од књиге" прави позник и књиге и културе.

Знаме што тренутно ради.

Постављам да се бавим Русијом у 20. веку. Сада почињем следећу и најтежу моју књигу "Русија од 1914 до 1922." То су тешке године њене голготе.

### проф.др Драгомир Живојиновић

Све ми импресивно изгледа. Ово је дивно место Дивна је и публика. То заједно значи да и место и публика заслужују добре говорнике и интересантне теме.

Знаме што тренутно ради.

Утдим нешто што је везано за велике силе - њихов став према Солунском востанту. То је питање које је остало посилично необјашњено. Питања између Србије и Црне Горе увек смо сводили на сукоб династије две српске земље. Србија је била у изгнанству, држава поражена или српска војска није била изважена а морал је да напусти земљу Српска држава и Влада зависиле су од добое велике великих сила или чисти да распусте војску јер без војске, па велике силе ниси интересантан. Ово краљ Никола није схватио нажалост. Ми иорамо схватити да наша балканске проблеме не решавамо ми већ велике

Програм у славу Александра Сергејевича Пушкина

«АКО ВАС МОЈ УДЕС ХУДИ...»

академик Павле Радусиновић:

Оснивајући Словенско друштво Црне Горе ми смо имали на уму да у светским консталацијама а и консталацијама нашим националним да се пуни смисао и неопходна реална потреба да се оснује Друштво које ће указати и указивати на то да смо ми прије свега у темељу своме у коријенима своје етногенезе Словени и да тај словенски светијет и да тај неабјатниј, како би рекли Руси, словенски светијет од Јадрана до Јапана, у свим склоностима могућег угрожавања ако се обједини, ако нађе све линије и елементе узајамне реалне соподарности може и да се сачува и да човјечанству понуди неке друге обрасце и културе и умјетности и наше велике и широке душевности. Основали смо га и имамо наше активности. Нимало није случајно што смо прву акциону кореспонденцију успоставили са овим крајем. Са крајем Новским и Херцегновским. Она се показала плодном. Ми смо имали једну унитатацију 21. фебруара ове године. Дошли су еминентни пјесници из Херцег Новог које је предводила Оливера Доклестић која је одржала једну запамћену и бриљантну беседу. Конзул руски Јуриј Бичков ми је тада рекао такође да је та бесједа била бриљантна. На исти начин су говорили и други пјесници овога краја. Ја им се захваљујем и обећавам да ће све пјесме тада прочитане и бесједа Оливере Доклестић бити објављене у петом броју "Словенског гласника". У свом мном познавању историје овога града, а прва сазнања сам добио из првог монографа овога града који се зове Томо Поповић и који је написао једну хњигу о овом знаменитом граду. Сутра ће се навршити 484 године када су након ослобађања Херцег Новог од хришћанских снага, по налогу Сепима Дргог, херцеговачки арбанашки и босански Турци, предвођени Барбаросом сакупили се овде са великом војском. Било је 90 великих бродова. Започео је љути бој. Браниоци су пружили жесток отпор. Пала је неубичајено велика хиша тако да су браниоци кренули пресмице. Побили су тада осам хиљада Турака, а међу браниоцима је било двије хиљаде жртава. На основу ове крваве и слободарске епизоде и свих оних за које је Раде Томов тако добро

знас дошли су и његови стихови који су овјековјечили овај град на крајњем југу великог и величанственог Словенског скеана. Одавде преко Повићена, Фрушке горе до Бајкала и Урала сачињавамо тај моћни и велики Словенски свијет који квантитативно броји нешто око 300 милиона људи, а са дијаспором и 400 милиона. Не пријетимо никоме али све ћемо учинити да нико не јуриша на нас и да нас мијења и то нам је главни задатак.

Наша иницијатива да имамо Пушкинов споменик у Подгорици је величанствена. Недавно сам био на састанку Међународног словенског комитета у Украјини. Имајемо сваког 6. јуна ПУШКИНОВ ДАН ПОЕЗИЈЕ. Са својом словенском широком душом слободан сам да предложим браћи Новљанима да под овим словенским сунчаним небом имамо и некога то ће стално подмлађивати овај дивни стари град а то је Серђока Јесењин. Да се овде бар једанпут годишње окупља око споменика Јесењину младост Црне Горе и цијелог Словенског свијета.

Академик Жарко Ђуровић прочитao је своје пјесме – «Пјесник и тмина» и «Кожа»

Пушкин је писао о обичним, малим људима, о свакодневним догађајима, рекла је Оливера Доклестић и подсјетила да је у Херцег Новом послије Револуције 1919. била велика копонија Руса. У објекту где је сада Радио Херцег Нови била је штампаонија и руски Културни дом. Ми смо им много захвални за све оно што су за нас урадили јер, било је много професора а један од њих звао се Кудревич. Њему сам посветила пјесму рекла је Доклестићева а уз њу прочитала пјесму насловљену «Славенској браћи».

Академик Слободан Калезић прочитас је своје пјесме «Повратак» и «Пећина» и један диптих са мотивима из поезије Пушкина.

Пјесник Драган Стојадиновић, прије него што је публици поклонио прегршт стихова рекао је:

Током знамените Бородинске битке насеље по коме је догађај именован сравњено је са земљом. Остало је нетакнуто мало здања Бородинске цркве. У другом светском рату Бородин је опет сравњен а црквицу ни куршум није окрзнуо. Лепи знаци по којима се препознајсмо међу народима као човек међу људима. Наше духовно имање је изван домаћаја људождера са даљинским

управљачем Томе је потврда и овај «Трг од књиге» и ово вече посвећено Пушкину песнику племићу и витезу који није стрепео од земаљских царева и смрти.

**Пјесникиња Милица Краљ** говорила је стихове својих пјесама «Пушкин» и «Омчица марка» а Перивој Поповић одабрао је за сусрет са херцегновском публиком пјесме «ДОБРО ЈУТРО» и «СВЕ МАЊИ»

Сабирући велику поезију руску у голпу руску поетску ријеч Александар Пушкин је носио мисао да је историја да је култура дозивање горостаса кроз вријеме којима сам посветила пјесму «ИГРАЧКА» зекла је **Вишња Косовић** а поред ове је прочитала и своје пјесме «УСАМЉЕНЕ РИЈЕЧИ» и «ОДУ ДУЧИЋУ»

**Пјесникиња Весна Радовић** казивала је стихове из пјесама МОЈ И ТВОЈ БЕОГРАД и ЛЕЊИНГРАДСКЕ НОЋИ док је **Веселин Ракчевић** прочитао своје пјесме АЛЕКСАНДРУ СЕРГЕЈЕВИЧУ ПУШКИНУ РАЗГОВОР СА ФОТОГРАФИЈОМ НАДЕЖДЕ ШИЛОВЕ и БЕОГРАДСКО ПРОЉЕЋЕ 1999



Премоција романа Андреја Макина «Земља и небо Жака Дорма»

**ПРУСТ И ДОСТОЈЕВСКИ У ЈЕДНОМ СТВАРАОЦУ**

Издавачка кућа «Пандеиа» из Београда приредила је промоцију најновијег романа Андреја Макина «Земља и небо Жака Дорма». О књизи су говорили директор «Пандеиа» Петар Живојиновић и преводилац романа са француског језика Анђа Петровић. Ова издавачка кућа штампала је све романе овог великана свјетске књижевности, а Анђа Петровић је била њихов преводилац на наш језик.

Андреј Макин је рођен у Краснојарску (Сибир) 1957. године. У Москви је докторирао филологију 1987. године, а крајем осамдесетих година прошлог вијека напушта Русију и одлази у Француску. У Паризу је одбранио докторску тезу из књижевности која се односила на књижевно дјело руског писца Ивана Буњина..

Први романи («Кни хероја Совјетског савеза», «Исповјест грених стегонаша» и «Док Амур тече») нијесу му донијели неку посебну популарност. Она долази са романима које објављује у Француској, посебно роман «Француско завјештање» (1995) за који је добио награду «Гонкур и Медисис». Након тога објављује «Злочин Олге Арбељине» (1998),

«Реквијум за Исток» (2000) и «Музика једног живота» (2001). Данас живи зеома скромно на Монмарту, у Паризу, у собичку од двадесетак квадрата, јер је ту, како сам објашњава «нашао једноставност, бјежећи од сувишних сусрета и непотребних односа».

Тематика романа везана је за Други свјетски рат, и повезује дваје велике државе – Русију и Француску – што је лично и својим животом урадио сам аутор. Наиме, у једном сиротишту тетка Александра (понекад јој је и име Шарлота) прича једном дјечаку причу о Жаку Дорму који јој је био и тајна љубав која је грајала само једну недјељу дана.

Францу Жак Дорм по занимању је пилот и прво је, као добровољац, учествовао у шпанском грађанском рату. Одмах по одласку из Шпаније, почиње други свјетски рат и нацистичка Њемака напада Француску. Жак Дорм се укључује у одбрану отаџбине, али га Њемци заробљавају и одводе у нацистички логор. Настоје да га придобију да ради као обавјештајац за њих, али нијесу успели. Међутим, Жак Дорм је успио да побјегне из логора и

током 1942. године прелази руску границу. Руси су га у почетку сматрали њемачким шпијуном («убацили га тајно Њемци», али убрзо откривају да је прави већ авијације. И Жак Дорм постаје члан ескадре Алсиб, тајног ваздушног моста ког су Рузвелт и Сталњин организовали између Аљаске и Сибира. Тим авионима је пребачено преко 8.000 америчких војника у Русију, како би се у бици код Стаљинграда супротставили њемачким освајањима. Жак Дорм је пребацио преко 300 војника.

Почетком 1945. године, на вратима слободе, упознаје Александру, која дјечаку приповиједа ову причу, и заљубе се једно у друго на први поглед. Али љубав је трајала кратко, као и живот Жака Дорма...

«Ја сам имао прилику овог пролећа да разговарам са Макином. Питao сам га да ли је то љубавни роман или прича о рату. Одговорио је да смо имати у прошлом веку само ратове и љубави. Прошли век и не би имао неког смисла ако у њему, са ратовима, и кије било љубави. Да ли би се 20. век уопште могао поднети када у њему, на неки начин, путоказ ка светlosti не би била љубав. У овом роману Жак Дорм, ако тако могу да кажем, човек за сва времена. Макин ми је рекао да га је замислио као скромног хероја. Човек који чини тако велика дела, све то је сматрао елементарном дужношћу. Он није био свестан свога херојства. Ето,

ти скромни хероји, како каже Макин, морају бити афирмисани. Макин је роман управо и написао како би Француза и Русима показао такву врсту људи. Морам да признаам да и нама недостаје прича ове врсте. И код нас постоји потреба да се афирмише таква врста скромних хероја...», рекао је Петар Живојиновић, напомињући да су сва велика дјела урадили управо скромни хероји.

Живојиновић је истакао да се о Макину пише као једној врсти Пруста и Достојевског у једном човјеку, да је објединио на најбољи могући начин двије традиције – традицију руског и француског романа. Микик ће, како је рекао Живојиновић, доћи у нашу земљу за Београдски сајам књига.

Говорећи о Макиновим романима Анђа Петровић, која је превела на наш језик сва његова дјела, нагласила је да је Макин човјек који је једну велику домовину промијенио за другу велику домовину. Макин је већ 13 година Француз: послије романа «Француско завјештање» добио је француско држављанство. И добио је пасош, кога помиње и у најновијем роману, којим може да путује у све земље свијета, осим у Совјетски Савез. Али пошто нема више Совјетског Савеза, он је искористио ту могућност да полуилегално оде у Русију.

«Макина су веома често француски новинари (а и наши) питали да ли је та бака Александра (или Шарлота,

свеједно) његова бака, гдје је он тачно рођен, гдје је одрастао... Он је једанпут одрастао у Сибиру, други пут на Кавказу, трећи пут на Волги. То у суштини уопште није важно за једног писца гдје је рођен и где је одрастао, него оно што је написао. То што он ради у својих романама поставља у разне крајеве Русије похазује само да је познавају живот те огромне земље на свим њеним меридијанима. Осим тога он је изузетно образован, два доктората...», рекла је преводилац Анђа Петровић.

«А сада да се вратимо на земљу и небо Жака Дорма. Зашто земља? То може да буде земља којом и ми ходама. А могу то да буду и две земље – Русија и Француска, као домовине Андреја Макина, а на неки начин и домовине Жака Дорма», рекла је Анђа Петровић.

која је укратко публици на тргу испричала живот и судбину Жака Дорма.

«Читајући ову књигу, доживљавамо судбину многих људи којих је било у свим земљама. И у нашој земљи, наравно. Којих ће бити у свим ратовима и земљама. Лично сам ја ову књигу доживела као нешто изузетно што је везано за човека, па људски живот који служи људима и начелу другом. За мене је то највећа вредност дела Андреја Макина», рекла је Анђа Петровић која је на крају од свих Макинових дјела издвојила један роман из ове последње трилогије – «Реквијум за историју», који јој се највише допада, јер је тај роман написан у духу француске и руске књижевности – те двије најбоље светске књижевности.

## Са штапа «Пандеја»:

### ДОБРИ НАСЛОВИ И АМБИЦИОЗНИ ПЛНОВИ

У уводном излагању директор «Пандеја» Петар Живојиновић је укратко представио ову приватну издавачку кућу иза које стоји већ 200 објављених наслова, за штампу је припремљено још стотину, а до сада је продато преко 100.000 примјерака (цијене књига су изузетно популарне). Говорио је и о изузетно амбициозним плановима.

На штанду су представљене књиге из ових библиотека «Пандеја», *Магистарије, Ерос, Визије, Призма, Есеји, Светска књижевност, Поезија, Класици, Медицина, Гласа и сабрана дјела Нине Берберова*.

Уз пројекцију филма аутора Драгослава Васића «Карађорђе и српска револуција»

Публику је поздравио Драгослав Васић изражавајући задовољство сарадњом успостављеном са херцегновском општином, а након пројекције начелник Секретаријата за друштвене дјелатности Оливера Доклестић објаснила је како је започела реализација овог пројекта.

Негде прије даје године општина Херцег-Нови је добила службени допис Удружења «Топола филма» из Београда о пројекту документарних и играних филмова о војду Карађорђу и српској револуцији 1804-1817, у коме се дају основни подаци о пројекту, појашњења о томе ко или шта чини удружење «Топола филм», шта је смисао серијала, колико траје рад на на прикупљању обимне грађе и снимања, те молба да се укључимо, заједно, као општина, у овај значајан пројекат. У више него случајном контакту, препознали смо озбиљан и вриједан задатак очувања и оживљавања историје у свјетлу новооткривених чињеница и појединача, знаменитих учесника, Карађорђевих сабораца, и поборника гадашње идеје промјене, и изродила се сарадња која је уродила посебним плодом – обрадом литературе везане за војда и његово вријеме, али овде у Боки, Црној Гори и дуж јадранског приморја све до Трста. У Херцег-Нови је стигла тројчана екипа: књижевник Милован

Витезовић, новинар и аутор пројекта Драгослав Васић и директор филмског пројекта Нада Јанковић. Њихов прави, литературни домаћин, неко ко им је отворио нове странице историје и ко је за овај крај раскрилио и ту, двјеста година, стару револуцију, била је Градска библиотека, пред хојом се сада налазимо, односно Завичајна збирка, са пуно интересантних књига, од којих се многе више никадје не могу наћи, а говоре о Боки или су аутори Бокељи. Та вриједна заоставштина помогла је ауторима филма, сценаристи, сјајном књижевнику, Миловану Витезовићу да покупи кошчице о знаменитим Бокељима, али и приликом тога времена и значају Карађорђевог покрета за ове крајеве.

У нашем је народу постојао страх од отоманске империје. Турци су коначно освојили Србију 1459, а Зету 1499. У тим мутним временима град Котор је затражио заштиту Венеције, која 1420 године «Пактом конвентом» успоставља протекторат, коме уз Котор припадају и Пераст, Столив, Прчањ, Вериге, Тиват и

Луштица. Готово 200 година су се Турци задржали у западији Боки. И данас је остало дosta топонима из турског времена: вода Карака, камен Караточ, Османова главица, Јокмегдан. Не превише, али ипак се може наћи обрада легенди из турског времена управе у Боки.

1687. године турска управа је сасвим програна из Боке, битком за Херцег- Нови али су се сјећања да њу остало јака и у наредних стотину година. Када је Кађорђе покренуо масе у Србији за слободу, 1804. године, здущно су му прилазили Срби, али и многи други Славјанофили, где год је допирао његов глас позива у помоћ. Тражио је писмене, образоване, учене што само по себи подразумјева да је намјеравао да гради државу а не само да поведе у покрет за слободу. Постајало је јасно величим силама Европе, аз преки али правични и храбри војд покреће читаву лавину незадовољства против турске управе, или још прије, против ћаосталих трагова терора, јаничара, превјерених. Његови су планови били везивање са Русијом и отварање широког слободарског фронта и отварања ка Европи и њеној цивилизацији.

У Трсту су се Срби окупљали и национално и просветитељски јачали уз Доситеја Обрадовића, Викентија Ракића, Фенечког «ефимерија» православне цркве Св. Спиридона – духовног језгра и архитектонског и градитељског поноса тршћанских Срба, што је и

данас. Страх од непознатице зване Француска најезда, окупација, масонерија, потом Аустријске управе и жеља за програнавањем турске управе што даље од ових крајева, али и јака словенска идеја, идеја снажења православља под најездом туђина, и њиховом вјером, идеја слободе, изнад свега нахон вјековног јарма, храбрила је људе Боке, Црне Горе, Далматије да се покрену и пријуже војду који је у замаху да сабере све појединачне жеље у једну која значи нову државу.

Наполеон је окупирао Трст први пут 1797. године а тада му је да не би било пропливања крај исплаћено 2.600.000 лира, а друга окупација 1806. године одвела је у заробљеништво десет најугледнијих трговца, пошто није исплаћен трајни намет. Међу таоцима су била двојица Срба. Јово Куртовић и Матија Лазовић. Поморац, па потом трговац у успону, Морињанин Томо Миличовић сем голог живота, своје породице и себе, све је изгубио у Француској револуцији. Но, можда и да није једнако да би се одазвао Кађорђевом позиву да му се пријужи у Србији. У Кађорђевој војsci напредовао је брзо захваљујући природној надарености и постао тополивац, тобијски војвода. Касније, у изгнству, кад се распршила идеја слободе и нове државе написао је споменицу за сјећање на своје вријеме проведено уз војда и људе који су војевали и изгинули.

Све су Миленијеве умотворине штампане након 1847. тек 30. јуна 1902. и то у «Војничком листу за поуку и витешку забаву», а у тусноти пише да је «Горње умотворине Гоме Миленијевића доносило због истеријске вриједности». Готово пола вијека угушиван је сваки глас о великом Карађорђу и његовом добу и ова је књига можда једини примерак који је затрпан у Народној библиотеци, чекај на ускрснуће. Ниса се те успомене сад оживе, а то је списак свију српских чиновника војних и грађанског реда који служе при врховном војнику Ворђу Петровићу, Црноме, од почетка 1804. до 1813. сачињен у стиховима 1844. године у Акерману, у Бесарабији.

Такође, 15. маја 1813. прикључило се Карађорђу, када је његова војска ударила на Сјеницу. Момци су били регрутовани од стране француске војске за борбу у опсади Дубровника против Јерногораца. Не жељећи да се боре против своје браће, одметнути су се од Француза и преко црногорских и херцеговачких планина прикључили се војду код Новог Пазара. Суботић је постао витез Таковског устанка, а његов запис свједочи о прикључењима ришићанских младића и борбама у Карађорђа. То је драгоцен документ штампан у «Новосадској застави» 1877. Вечерас смо се сјећали великог руског пјесника Пушкина, који је у изгнанству у Одеси сретао наше ћуде, трговце и поморце,

биљежио њихова казивања и претака их у стихове. Но његова свијест и осјећање за српску револуцију и Карађорђа било је површно за овог Руса нац Русима који је патио од неправди силно заљубљен у своју домовину и није марио за жељом малог братског народа да се и он издигне из мрака заосталости и робовања и повеже са Русијом.



#### Билтен "Трга од књиге"

Издавач: "Трг од књиге"  
За издавача: Оливера Доклестић

Редакција билтена:  
Витка Вујновић, Драгана Зечевић,  
Петар Јаничић

Промоција књиге «Роболов и воде Црне Горе» Златка Златичанина

Овај дис програма започео је професор Лазар Сеферовић истичући у први план неколико вриједности књиге између осталих и ону којом доприноси туристичкој пропаганди понуде Црне Горе. Књига може бити користан приручник свакоме, рекао је Сеферовић и додао да је и сам читајући је боље схватио заљубљенике у риболов који у тишини промишљају свет и живот, љепоту природе и однос људи према њој.

Аџо Јоксимовић

КЊИГА ПИСАНА СРЦЕМ

Научну страну ове књиге сставићемо за неке досадне, научне скупове а у Херцег Новом, граду мора, сунца и љубави ћу продискутовати књигу коју је Златко Златичанин написао срцем. Он је овде исписао своје дјетињство и младост које је провес поред тих дивних ријека које, ато. Подгорица, на сву срећу има. Када сам први пут прочитao ову књигу вратио сам се у своје дјетињство и ријеку мог дјетињства која је негдје горе, далеко на сјеверу. Свака ријека је уствари иста, има своје брзаке, вирове, прве љубави, прво скривено тушење цигарета и дис је наших живота који је безбрижан али се никада не заборавља. У књизи су описане неке врсте прије свега ријечних риба којима су наше ријеке некада биле богате. Сада више

тако није а ми смо узрок таме. За човјека вода је нешто што је Бог дао на коришћење. Наша мала Црна Гора је пребогата водама али не знамо да их искористимо већ их трујемо и прљамо. У Херцег Новом смо испод Орјена и других планина које су перпуне вода које свакога дана оду у неповрат док ми чекамо хоће ли нам неко пустити воду за пиће. Златичанин у првом дијелу своје књиге описује како се некада газдовало ријекама. Свака породица која је имала имење на ријеци имала је свој захват и тачно се знало када се смјела ловити риба, што је весма поучан дио књиге. Са газдовањем смо давно завршили па се бојим да ћемо и брже него што мислимо остати без тих ресурса, без наших вода и нашој дјеци нећемо оставити ништа. Књига

обилује причама и анегдотама о разним мјестима, описао је много риболоваца који су читав живот провели на ријекама повећи велике примјерке пастрмки и младица, писао је о шљункарама које рибама преграђују пут према

мрестилиштима па их и тако уништавају. Бојим се да ће све то само остати записано у књизи. У народу је остала изрека: Када млинови не мељу жито и удејши точак се не окреће тада ни ријеке не постоје нити више теку.

### Златко Златичанин

#### НИСАМ СТАВИО ТАЧКУ НА ПИСАЊЕ О ВОДАМА

Ја сам прије свега као љубитељ природе, као еколог као човјек који је морао да познаје природу са једног њеног општег биодиверзитета њу и упознао бавећи се риболовом. Сву филозофију свијета и сву спознају научио сам у риболову. Он ми је открио неке посебне димензије мојих сазнања о ријекама. Једна гијепа мудрост каже: Ставите прст у воду и повезани сте са свим водама и морским и ријечним. То је сно што нас спаја. Не могу да раздвајам морске и ријечне рибе јер оне заједно чине једну џелину јер ми припадамо свим тим

водама. Вода је извор живота. Живот је настао у води и то је основ свега. У ријекама, језерима и мору имамо око 200 врста риба што је велико богатство. У књизи сам истраживао и топониме. Књигу сам подијелио у два дијела. Први обухвата ријеке а други језера и мислим да може послужити као својеврсни водич јер су на једноставан начин обрађене теме које су занимљиве. Писање књиге почeo сам од Мораче која је моја љубав и страст али на писање о ријекама још увијек нисам ставио тачку, рекао је Златичанин.

Одломак из књиге «Риболов и воде Црне Горе» читao је на промоцији глумац херцегновског позоришта **Желько Вавић**.

Првог августа, уочи Илиндана пала је киша. Сајамски програми одложени су за наредни дан, па је на затварању манифестације умјесто два, реализовано чак четири програма.

Прао је промовисан роман Босиљке Пушић «Отварање лутке» у издању Београдске издавачке куће «Лом».

У име издавача говорио је **Флавио Ригонат** а књигу је представио Раши Попов.

## **РОМАН КОЈИ ДОНОСИ ОПЛЕМЕЊУЈУЋИ ПЛАЧ**

Фројд је први пронашао дневник једне девојке, и неко тај дневник није предњачио у односу на «Отварање лутке» у Босиљке Пушић. Фројд је сматрао да је то толико значајно за људски род да сазна како стасавају девојчице, како се претварају од лутке и парве у великом раскошном кептиру тј. како се претварају у зрело, материнско женско биће да га је одмах објавио. Та је књига прештампавана све до шездесетих година наше века. Али, књига Босиљке Пушић је јача и болја в даје све она што је и књига те девојке коју је Фројд штампао и склабео својим предговором и учинио да постане европски бестселер. Босиљкина књига толико је узбудљиво приказивала како у малом месту у Поморављу, га ће бити Јагодина, једна девојчица посматра у суровим годинама другог светског рата и окупацију и презирања у својој породици. У тој породици отапаје супров јер је одгајан у духу патријархалне свирепости, не зна

за друго и он одгаја своју ћерку и држи своју жену под патријархатним свирепим стегама. Оно што је најлепше у роману јесте тренутак када та девојчица сазри. Њу очигледно оличава Босиљка Пушић. Та сазревла девојка почине поново да размитра поништање свог пса, његову суровост према мајци и девојчица која је сазревла тада прашта свом оцу. Ја сам био издавач и читao сам десетине прозних књига а онда штампао свега пет или шест. Нисам био наивикао да ме дирне рукопис који је отштампан писацом машином па мастилом исправљан. Међутим, држећи «Отварање лутке» мени тада непознате Босиљке Пушић из далеког Херцег Новог, ја сам почeo плакати. Плакао сам не због ганутости и исхреноности којом је роман писан, него због ганутости естетским знаком у духу Аристотелове естетике. Наме, овај роман има невероватно развијену катарзу, оплемењујући

плоч читаоца, бар је сам то такон доживео као читалац. Када сам завршио читање видим Босиљка Пушић, Херцег Нови. Узмем југословенски телефонски именник, тада смо живели у држави која се звала Југославија, узмем тај именник, отворим Херцег - Нови и нађем Илија Љунгкерт. Илија Пушић, директор музеја у Херцег - Новом познат по сарадњи са екипама телевизијских емисија за научног програма. Позовом и питам да ли је ту можда Босиљка Пушић. Илија одговори јесте и чујем зове: Бека дођи, зову те из Новог Сада. Представим се Босиљки и кажем да хоћу да у СКЗ питањамо њен

роман. Мислила је да се шалим, а ја сам плакао и објашњавао да сам обиљан. Штампали смо роман, предложио сам га за НИН-ову награду, али није ушао у ужи избор. Те 1984. године, спреман сам да се ктадим и да идем на суд, мислим да жирни роман није прочитан. Роман је брзо био распродат, нашао је своје читаоце, а онда је 17 година био заборављен, све док господин Флавијо Ригонат није објавио друго издање, издао треће издање, а ја се надам да ће ова књига имати 25 до 32 издања. Босиљка Пушић, писац, песник, романописац, приповедач Херцег Новог.

### Босиљка Пушић

У једном приватном писму директору Змајевих ленијих игара Љунгуни, Пол Бурђију "наговарајући" заједничке пријатеље рекла да је Раши Попов моја икона јер је заиста прво ми се уверио да сам писац, и да једин писац не би могао без тога да пише даље. Објавио би можда сину, две књиге па то све заборавио, а Раши Попов у свим јавним прилукама, па и када је отворио моју идлюжбу слика у Јагодини 1998. године, када је промовисао моју збирку приповедака «Излет у Жињицу» у Београду, увек то уради пуним срца, са људском тонлином какву може да носи само човек широких

простора, велики песник, интелектуалац који много зна. Врло сам радосна што је ту уз Флавија Ригоната који је сасвим случајно, на писаћем столу колегинице своје жене напао мој роман и одлучио да га објави. Како је био издавач са мало паре наговарао ме да нађем спонзора већ те 1994. године, објашњавајући да роман заслужује пажњу и више издања... Чинjenica да од када се појавило друго издање 2001. године, а за то издање предговор је написао Драгослав Михајловић, који је роман и промовисао на Београдском сајму књига. стекле су се неке ствари техничке природе, од старијег сина сам

добила компјутер од Флавиоса Ригоната крила и за те две године написала сам доста ствари, а Флавио Ригонат ће ускоро објавити продолжетак овог романа који се зове «Ходник» и слика једно позније време. Поншто ја у првој књизи оца сликај прилично сировим бојама онако како га ја

доживљавам као девојчица и девојка, имала сам потребу, јер ме после његове смрти гризла свест да га објективније прикажем. У неку руку ставила сам орсол око главе мог јадног она чија поступка ја можда нисам ни могла увек да разумем.

## «ТРГ ОД КЊИГЕ» - 2. август 2003.

**Раша Попов, «Био сам срећни коњ» (Јов, Београд)**

Раша Попов рођен је 1933. године у банатском селу Мокрин, био је новинар на радију и на телевизiji, а уз шармантије приче духовитог и експанзивног Раše проналазача одрастале су генерације. Он је онда и данас у себи носи сва времена и све просторе...

**Желидраг Никчевић, стални критичар Сајма**

## ПРИЧА ИЗ СРЕДИШТА МАГИЈЕ

Књига Раše Попова «БИО САМ СРЕЋНИ КОЊ» сасвим сигурно је најдуховитије дјело које смо имали на овогодишњем прилично озбиљном и важном «ТРГУ ОД КЊИГЕ», тако да сад можемо рећи да се круг полако затвара и са оне веселије, разиграније стране. Заиста нисмо могли добити атрактивнијег госта, са више приповједачког шарма, пепршавијет и племенитијет, топлијет од Раše Попова који је написао овај роман за велике и мале, како стоји у поднаслову, и довео нас у дилему којем типу хођој читалаца

припадамо. Ја нисам одавно прочитao неки текст који тако суверено и супериорно укида потребу да буде тумачен. Ту је критика заиста сувишна јер Попов своје причање заснива на директном контакту и обраћа се нашем изворном слуху, који није ометен интерпретацијама.

Ово је, dakле, причање из самог средишта магије, из Рашиног раног дjetinjstva у Мокрину у сјеверном Банату - један пресинг суза и чаролија који се не може препричати - а постоји у овој дивној књизи и у невјероватном Рашином сјећању на дане кад се живот

свакога јутра јављао као нешто све љепше и љепше, кад је сваки догађај у селу и у породици имао космичке размјере и уписивао неизбрисиве трагове у душу дјечака који је вечерас пред зама-послије шездесетак година. И ви ћете се ујерити да је то исти дјечак са истом чудесном сензибилношћу за радост и тугу који лебде у сваком животном тренутку – али кад сте одрасли онда вам је много теже да ствари тако дубоко схватите. Кад сте одрасли онда сте прилично уморни и ваш се свијет у ствари страшно смањио. Ја сам знаю да је г Раша Попов одличан пјесник, такође један од најдуховитијих које имамо. Код Раše Попова међутим, у његовом причању ви имате неке, у ствари минималне интервенције, неки чудан ред вијечи, па понављања; а главни призор се ипак фиксира максимално, јер је некако пронађена његова суштина, јер је сагледан са потпуно неочекиване стране као кад живите у кули и годинама имате исти хоризонт, а онда једном пређете улицу и погледате одатле, потпуно другим очима, и видите колико је свијет компликован. То је тај дјечији ненавикути поглед на ствари, то је тај рендген који је апсолутно поетски заснован и организован, али га само ријетки сачувају. Ја морам

нагласити да је овај роман права ризница таквих поетских мјеста. Нека су крајње деликатна и дирљива, на ивици страшног, у предворју тог мрака који долази и који дјечак предосјећа читавим својим бићем. Такође желим да нагласим изузетну племенитост нашег приповедача. Не у тематском смислу, не садржајем, него племенитост његовог стила, ту доброту којом се реченица привија уз свој предмет, да би га извела на свјетлост, а да га баш ничим не повриједи. На крају, рећи ћу да књига «БИО САМ СРЕЋНИ КОЊ» Раše Попова уопште није неко једноставно и беззлено штиво, да она јесте бескрајно духовита али да сваки час може и да вас расплаче, да у њој можете наћи више мудрости него у томовима мрзовольњих трактата. Такође, ту постоје и неке капиталне историјске сцене душу дале за филмску обраду – то приближавање рата виђено очима дјечака постоји код Бертолучија, а код Попова је, чини ми се, још неореалистичније, кад се читава епоха њен дух езоцира у трену, описом једног војника који притрчава колони итд. На свакој страници имате то расипање фантастичних мокринских призора, те ликове који као да долазе из бајке а долазе из једног сасвим

обичног живота-само што их је довде довела рука чаробњака

## Катарина Брајовић

Мудрост је непретенциозна, као и ова књига Раše Попова, посвећена животним вриједностима и преиспитивању хијерархије међу њима успостављене. Ово је важан спис о моралном и интелектуалном сазријевању, нека врста накнадне самоспознаје, прича о односу човјека и детета. Како човјек разумије себе шест деценија касније. Конвенционални књижевно-критички језик је потпуно сувишан пред књигом каква је «БИО САМ СРЕЋНИ КОЊ». За своје приповиједање, које је и исповиједање, Раша Попов изабрао је језик чистоте и јасности, језик без компромиса, без онеобичавања и завођења. Нема керефека. Овакав поступак тумачења, као посредовање између свијета књиге и свијета читаоца, чини непотребним. Књига и читалац се сами срећно препознају и зближе, критичари нека мало бјуте. Нема овдје послагање проводаџије. Отвориш и одмах видиш да је књига «БИО САМ СРЕЋНИ КОЊ» каталог најважнијих сјећања са коментарима. То је раширене мапа дјетињства, систем микравантуре откривања природе и друштва, гимнастика

Раше Попова, великог мајстора приповиједања.

емоција и испитивање лимита. Кључно мјесто на тој мапи одрастања је Мокрин. Та престоница детињства је и село и варош па су сходно томе они који живе у Мокрину и сељаци и варошани. Дјечаштво у том Мокрину није изгубило везу са природом али је већ дио урбане културе, још изоштреног слуха за усмено предање, али и са интересовањем за енциклопедију. Дјетињство које се проводи на дрвету и у забавишту - готово да је идеалан образац за почетак живота. Шест деценија касније, дјетињство које описује Раша Попов и даље одзывања радошћу, чистим и неодољивим хумором, топлином идиличне заједнице и њежношћу породичног живота. Те племените супстанце нису изгубиле вриједност, утрајене у прозу и данас зраче. Замислите само колико је био срећан тај Раша, како је био квалитетан почетак у Мокрину. Веома је важно да залихе позитивних емоција из дјетињства трају што дуже. Док оне трају човјек је заштићен. Много је разлога да прочитате књигу «БИО САМ СРЕЋНИ КОЊ» Раše Попова. Предочију три које сматрам најважнијим.

Право, гарантовано смењање. Данас кад људи просто умиру од досаде, кад је радост толико ријетка да је човјек спреман на све да би се дочепао тренутка ведрине. Попов издашно части веселим кикотом до загоџавања. Друго, лутајући предјелима дјетињства Раše Попова, пред вама се чеминовно отварају и путеви према сопственом сјећању на прве године живота. Ако кренете тим путем схватићете да су то уједно и најбоље године живота. Треће постајете бољи стручњак за дјецу и за комуникацију са њима. Можда коначно уочите оскудност и осуђеношт модерног дјетињства. Парк никада не може ни дочарати дражи пиваде, телефон није ни приближан правој тетки, а бака која зна бајке и приче много више значи од интернета. Дјетињство је, као литературни мотив, много изгубило од када је предато на старање психоналитичарима, онима који су за Едипа чули тек преко Едиповог комплекса. Захваљујем Раши Попову што се дистанцирао од тог клеветничког еснафа, што је превазишао све недаће одрастања, не приписујући

кривицу ни оцу ни мајци за сопствене несавршености. Нема овде, у овој књизи, никаквих сумњивих сноva ни издајничких омашких, ни неуратичних ритуала, ни злочубних васпитачких тортура, нити потиснутих страхова, све је нормално. Ипак, ово је само књига о дјечаку или не и дјечија књига. Ово није књига за дјецу млађу од 32 године. Ово је више уебеник за родитеље. Што не значи да се одабране стране не могу читати дјеци пред славање. Ако то неће изазвати шок. Код дјече или родитеља ненавуклих на тај демодирани образовни гест. Некада су родитељи правили грешке па су дјеци давали да читају рецима «Том Сојера» и «Хајлибери Фина». То је као да сте их уписали на курс дјечјих безобразлука. Данас је мало наивних родитеља, а још мање дјече. Нема више ни читања пред славање. Само весели телевизор. Па баш са телевизије и знate Рашу Попову и његове приче. На екрану се видјело да те приче имају ширину Дубину су добиле тек на папиру. Према томе - зароните Црногорци.

\*\*\*

Бесиљка Пушнић прочитала је, између осталих, пјесму Раše Попова «Кад сам срео свој народ» објашњавајући да се управо кроз њу види како од једног најобичнијег животног детаља може да се начини антологијска песма.

**Раша Попов** – испричао је публици пријатељу о свом првом сусрету са Владимиром Јовићевићем Јовом и његовом женом Соњом, који су објавили књигу у издавачкој кући «Ова».

Јончи су вод мене пре две године, каже Попов, и рекли да ходе да покрену издавачку кућу. Тражили су да у магнетофон испричам своје рако најразије дешавање, а ми ћемо го да обједимо. Учинило ми се примамљивим. Узмем из омарда свог магнетофона јер ми често користимо да скрећама и ће

користити их међутим брачни пар Јовићевић наведе ме стручњиковим доласцима током два месеца да пред њима причам по свом детињству. Ја јесам аутор ове књиге али су они живи мотор који ме је навео да приповедам, они су први слушаоци мој приповедања.

«ТРГ ОД КЊИГЕ» • 2. август 2003.

**Милован Дреџун – «Косметска легенда» и «Други Косовски бој»**

Ја нисам аутор ових књига. Ја сам само забележио део најновије српске историје. Људи који имају среће да учествују у писању историје немају права да ћуте о томе. Ја сам имао част да заједно са легендарним српским вођама генералима Владимиром Лазаревићем и Небојшом Павковићем и њиховим командантима и командирима, са сјајном генерацијом младости Србије и Црне Горе која је ратовала на Космету да будем са њима и њихов хроничар, да бележим оно што се десило 1998. и 1999. Нажалост истина о тим догађајима је данас

измасакрирана, сакривена и похривена лавиринтом пажи. Натерани смо да се стидимо зато што смо бранили отаџбину. Испричане су гомиле лажи о сноме што је било а наша Војска проглашена неком зликовачком армадом, наша политика такође а очекује са да таквим буде проглашен и наш народ. Део те историје забележио сам у књигама «ДРУГИ КОСОВСКИ БОЈ» и «КОСМЕТСКА ЛЕГЕНДА». Направио сам и документарни филм «ПАКАО КОШАРА» о копненој агресији из Албаније. Нажалост, у Србији сам доживео невиђене притиске, претње, медијску

блокаду да не објављујем ове књиге. Али то није успело.

Са ове две књиге и документарним филмом заокружио сам причу о другом Косовском боју 610 година после првог.

Веома је важно да се нико ни у Србији ни у свету није нашао да демантује ни једну једину реченицу која је записана у овим књигама. Књиге су специфичне због начина писања јер је то нека врста преноса рата уживо.

У првој књизи сам покушао да разјасним сва три аспекта ваздушно-копнене битке без икаквог извођења закључка које добио рат. Моја оцена, као ратног репортера који је прошао 26.000 km за 79 дана искључиво по Космету, је да смо ваздушно-копнену битку добили у сва три аспекта одбрањили се од удара НАТО авијације, разбили шиптарске терористичке снаге, зауставили жестоку копнену агресију из Албаније на подручју караула Кошаре и Горожуп. Ја четири године водим битку да ово и докажем. Прошле године је Весли Кларк признао у изјави ББЦ да су изгубили рат, што је прво јавно признавање да НАТО војнички није добио у сукобу са легендарним Приштинским корпусом и полицијом. Али то није било доволно да се прихвати као званично тумачење рата у самој Србији и Црној Гори. Напротив. И

даље се неистинама и пажима пљује по гробовима младости која јегинула и крварила. Посебна прича је мржња шиптарских терориста која се отпева и у томе што су сви заробљени припадници наше војске и полиције били измасакрирани. На најзверскији могући начин су их убијали. Нетачне су приче да су Шиптари били поши борци. Имали су добру тактику. Било је много странаца, муџахедина, плаћеника, добровољаца из БиХ, Хрватске, било је много Хрватица које су обично биле снајперисти.. Описао сам и многе масовне гробнице у којима су побацани измасакрирани припадници нашег народа али и Шиптари који су убијени од стране терориста. Прошле године појавила се књига шиптарског терористе Тахира Земаја у којој он директно оптужује своје саборце Харадинаја, Таћија и друге да су измасакрирали те људе. И опет у Србији мух нико о злочинима над Србима не проговара ништа. Битке које су вођене на Космету ући ће у историју ратовања.

У другој књизи сам додао поглавље о генези терористичке ОВК и поглавље о томе шта лишу терористички команданти што, уз пропаганду која је вођена, разоткрива суштину зашто је дошло до сукоба на Космету и ко је крив. ОВК је формирана 1991.

године са циљем стварања велике Албаније. Настала је у Швајцарској, земљи која је највише помогла стварању терористичке организације. Никада ми није одговорено на питање ко је то из власти Србије и Црне Горе дозволио да се Шиптари наоружају најсавременијим оружјем којим су убијали Србе. Од доласка КФОР-а терористи су почели да пишу књиге о наводним својим великим победама које апсолутно нису тачне. Сада су почели да пишу књиге у којима се међусобно оптужују за злочине али и откривају да се од 1991. пропремају за тероризам. Звао ме Немац који је у Хашком трибуналу шеф аналитике који је читao те књиге и распитивао се о томе шта ја знам о односу Војске према цивилима. Када сам му рекао шта све знам, какав је био однос Војске према цивилима али и Шиптара према цивилима тражио је да будем сведок против Шиптара на шта сам пристао. Изразио сам сумњу да ће бити покренути процеси а он ми је рекао дословце - припадници ваше Војске и полиције су ратовали у

границама ратног права сем неколико инцидената. То је тачно, али је то прво признање да неко из Хашког трибунала јавно каже да припадници Војске и полиције нису починили масовне злочине. Рекао је да припремају оптужнице против Шиптара и да знају све што је било али да се врши политички притисак да се Шиптарима не суди и да тај притисак врше САД. Са друге стране траже наше легендарне војсковође који су били отаџбину, захваљујући чијој доктрини смо имали 545 погинулих бораца уместо 15.000 колико су Американци предвиђали да побију.

Ја немам права нити желим да ђутим. Видео сам херојску младост Србије међу којима је било и Мађара, Горанаца, Рома Муслимана, Македонаца...

Моје књиге су споменик свим оним Обилићима који су хварили и гинули за сваки милиметар на Косову и Метохији. Порука ових књига је да се Отаџбина увек мора бранити.

То није обавеза него привилегија.

АНКЕТА\*\*\*АНКЕТА\*\*\*АНКЕТА\*\*\*АНКЕТА\*\*\*АНКЕТА\*\*\*АНКЕТА

### ПУБЛИКА О «ТРГУ ОД КЊИГЕ»

#### Млађо, студент

Трг од књиге је на најлепшем месту у Херцег-Новом. Олично је уређен штандови су поређани на прави начин тако да човек може лагано да пролази без гужве. А те продавачице-како су само згодне и уређене-хао на изложби. Што се тиче књига – за сваког има по нешто – од водича па до књиге Вишње Косовић «Калциј за нову ријеч». Све у свему – ово је један леп сајам на коме човек може и да види и да научи много.

#### Јелена Самац, ученица

Овогодишњи сајам књига ми се свиђа јер је на добром месту (богље него у Игалу, свакако), пијепо је организован (уређеност штандова). Јесте да је на малом простору али то изгледа није проблем јер је мали број издавача. Могу се видjetи и разни штандови. Избор књига је слаб. Многе књиге се могу наћи на више штандова. То је можда, за сада, једини на шта би се могла обратити пажња.

#### Марко, ученик

Добар је Сајам али када се зна да се организује први пут и добронамјерно опрости неки пропусти. Штандова би следеће године морало да буде више, и књига, а програми да буду осмишљени с више пажње.

*На улазу на плато на коме се налази изложбени простор «Трга од књиге» налази се књига утисака из које преписујемо:*

#### H.M.

Боље да сте паре које сте потрошили на сајам дали за обнову фонда градске библиотеке.

#### Оливера

«Трг од књиге» је визионарски приступ култури људи и сигурно промовише аутентичност града и даје печат културним тежњама читалаца и посетилаца овог амбијента. Утисак савршен!

Анкету приредио:

Вук Вуковић

**Селимир РАДУЛОВИЋ, извршни директор манифестације**

Као да се на овогодишњој двонедељној књижевно-издавачкој манифестацији "Трг од књиге" обистинило древно гесло – ништа не радиши без радости. Иако утамнинци у свом времену, у свијету контроле мишљеља и нужних илузија, свезнаковитих и милосрдних усрћитеља стварности, успјели смо, макар на трен, да измакнемо усуду онште боје времена и да се, захваљујући књизи, сучимо с радосним уздарјима многоврсних тајних писама. Тргу Херцега Стефана, који се налази у срцу херцег Новог, који је догађај по себи, приодали смо још један догађај по његовој мјери – књигу, чувајући његову природу, јер је, како је већ речено, све што је у складу с природом достојно поштовања. Са нама су од 21. јула до 2. августа, у оквиру 23 програмске целине, били актери који граде сам врх наше духовности, науке и књижевности – Његово високопреосвештенство, митрополит црногорско-приморски Амфилохије, Његово преосвештенство, епископ захумско-херцеговачки Гргорије, академик Драгутин Вукотић, Драган Јовановић Данилов, Рајко Петров Ного, Горан Петровић, Богдан Ђаковић, Ратко Божовић, Милош Милошевић, Љиљана Хабјановић Ђуровић, Сава Живанов, Драгољуб Живојиновић, Рашица Попов и други.

Програми су били изузетно посјећени – њихова реализација готово стопроцентна. Као да се са лица сваконећих посвећеника "Трга од књиге" препознавало у којој је мјери истинит глас који нам саопштава да је књига једини вјеродостојни еквивалент дисања. Да она не може вестати, будући је нешто свето, божанско, и да сви они гласови, који се налазе у књигама, који се буде и излазе из нијемости, доки су до сваког од нас.

На тај смо се начин, будући у пријатељској гравитацији књиге, одбралили од профаних и опорих ријечи (штедитија, царина, порез), које су, без разлога, хитнуле у нашем правцу. Као да је неко једнолинијски прочитao Платонову кажу о изгнанују пјесника из идеалне државе и његов наук да они кваре душу, стварају варљиве привиде стике и доцаравају променљиве провале људске страсти. И, при том, заборавио да су они који пишу књиге лаки, крилати и свести! И да се душа, рекао би филозоф, вољно а не невољно отвара закону!

P.S.

Да ли је, након свега, неопходно подсећити на слоган овогодишњег "Трга од књиге" – промјени (мо) се!

Оливера Доклестић,  
презједник Организационог одбора «Трга од књиге»

## КЊИГА – СИМБОЛ СЛОБОДЕ

Ма колико причали о слободама, правима, хуманизму, ми, у ствари живимо у варварским временима, где је само привид код неких лагодан живот. Вријеме промјена јесте да је све промијењено кад се баш ништа промијенило није. Као сјенка ратова, нестајања и губљења идентитета, живих активности наше земље на међународном плану и трке за возовим запади, култура, на овим нашим ширим просторима често није схватана, као потреба или нужност, или као дио људске природе, односно прихваташе да је дар умјетности оно од Бога дато смртницима, па тако и њено уживање читавом људском роду. Напротив, она је веома често у улози поштападица, или схваћена као утопија о срећном времену, као огледало или обмана, као нада, чак и онда када је та књижевност испуњена болом и тугом, пошастима друштва и цијеле цивилизације. Зато је повратак у прошлост испуњен романтичарским заносом у коме се тражи ослонац у претходним временима, ослонац на духовно, највремено и надпросторно, вјечно и висионско, занемарује се тренутак садашњости и подређује, ако не прошлости а оно универзалности. Тргу Херцега Стефана или Стјепана, који се налази у сриу Херцег Новог, који је догађај по себи, приододат је догађај по његовој мјери – књига, желећи да очува његову природу, јер је већ речено «све што је у складу с природом достојно је поштовања». И то је дух који се извијао дванаест дана са плочника «Трга од књиге», уз аркаде Светог Арханђела Михаила. С једне стране, тај религијски принцип остао је, до kraja, снажан стуб ове манифестације и кора његовог гнијезда. Али не једини стуб.

Слушајући и читајући о дјелима, о људима и догађајима, дружећи се с књигом отворили смо могућност да свако од нас, макар за ово кратко вријеме присутности на Тргу, постане разумнији за атом, кап или грам, бољи, душом мекши, срцем шири, знањем пунији, разумом разумнији, да би тиме себи, па од себе и другима, уклонили макар дио стријепњи, безвље, туге и повратили вјеру, наду и љубав.

Као и све ствари, људи и догађаји, који се дешавају у некој средини, носе обиљежја локалног и шире просторне и временски принцип. Све се промјенило, кад се, суштински, ништа промијенило није на Тргу Новог града у старом Розопеку, о коме је писао Симо

Матавуљ. Овдје, гдје је с краја 19. вијека била и општинска кућа и славно општинско оправитељство, и кафана «Аустрија» и гдје су се скупљали домаћи и дошљаци, а увече била променада на којој се све видјело, чуло, и сазнавале, све мале и велике тајне, и кад је од кровнињаре грађена нова кафана «Код новог свијета» попут наших кућица на «Тргу од књиге», стизати преписивачи, канцеларијски пријавници, послужитељи, тамничари, да виде напредак нове зграде, прво радознато, с пуно замјерки, па се наскоро и одомаћише. И увијек се нађе неки доктор Зенето, који разумије промјене и напредак и који зна да вага прошлост и садашњост зарад боље будућности па каже «вама се чини господо, да се пред вашим очима ствара неки нови свијет у староме Розопеку. Ви се бојите тога новог свијета. Ја вам кажем, да је њега увијек било, само му недостајаће прилика, да га изазове на окуп. Жерава, штоно кажу, гиња под пепелом, а нека дуне погодан вјетар, она ће гланити.»

Планула је и разиграла се жеравица овог ѡета и помирila ријеч од јуче са ријечима данас које тако силно желе да буду ријечи за сутра:

Показало се да можемо да будемо изнад истока и запада, да не треба да тражимо разлике, да не треба да се плашимо другачијег, различитог, чак ни супротног. Мале ријеке увију у велике, а јака матица увијек носи ка средишту. Но, оно што је другачије не треба изопштавати – ако вриједи, избориће се, ако не, угасиће се. Давати се радо значи више него да се давати много. Живимо у времену када се чује и проноси много гласова, а Плиније је говорио да се многи плаше гласа, а само мало њих савјести. «liber, libertas» – књига јесте симбол слободе. Давно још, прије неколико вјекова, писао је Волтер «књижевници су учинили највише услуга малом броју мислећих бића, расутих поцијело земљи, они су усамљени писмењаци, прави научници затворени у своје радне собе... Наша је биједна врста тако начињена да они, који ходају утабаним путем, увијек подмећу камење онима који указују на нове путеве.»

«Трг од књиге» започео је у овој 2003. години оживљавајући стари херцегновски град, његов трг херцега и све куће и храмове, сајетовног и духовног живота. Преко «Белависте» упловљавали смо у пијепе луке саткане од заноса, истине, снажне мисли и тако крунили ријечима овај град и његов трг, вјаљда, на најбољи могући а расположив начин. Добра дјела спајају вријеме и просторе, чине да писана ријеч, ето, траје миленијумима, да живи као буктиња, да буде туч у сумраку од које се пружа видик за сваки наредни корах.

Но, има и слијепих много поред очију, којима су амови заклонили све видике даље од врхова сопствених прстију на ногама, а сопственом важношћу стреме пењању у некакве неслуђене висине као да би свах могао да буде Богу с десне старне, или у његовој милости, без свијести о људској маленкости, мањкавости, безличности. Како ли се драги Бог томе смијеј како ли су они у бити, небитни за људски вијек и развој, а како много људи, пак, од њих зависи, од њиховог незнაња и немара и њихове лажне величине, од ње срљају у амбисе, из којих је спор и тежак повратак. Бојовници и такмичари знају да треба поставити мету што даље да би се пак ће погађао сваки ближи циљ, али тежећи шљевима често се заборави да онај ко дозаје стријела може да их искриви и да се оне одмах, по одапињању, забоду у земљу.

Бирократија, као војска матрионета на концу, без лица и смисла, без жеље за стварањем и креирањем, сам доворавања и увијања, једна је од најстрашнијих болести слијепила друштва, поготово када се сутреми на културу. Некакви прописи, десетине папира, много, преко који стасалих у важности чиновника, чине занат који спутава, везује, као најстрашније негве, слободни дух и првородно чедо – шпампану ријеч. Овдје смо, у ходу кроз 21. вијек осјетили према књизи робовску патњу и присилу која значи немати и палјати данак из сиромаштва држави за опстанак, и данак таџтини и љубомори и сјујти и политици, и подићи зид око себе, иако у много блажкој форми, али у основи слично ужасу паљења пергамената шлександријске библиотеке или спаљивања Конфуцијевих књига, у доба «културне револуције». «Промјенимо се и сагоримо у себи сву нетрпељивост, све екстремно, све што се препознаје као лажно, демонско, зло у нама. Нека ово чедо керцегновско сјакви слободно, као што сваки слободан и хуман човјек треба да живи не вапећи за сунцем и ваздухом, фећ да их има у изобиљу и да не осјети да мју фале.

Када «Трг од књиге» у поноћ, вечерас 2. августа, погаси своја свјетла, нека се потом упаде свјетиљке које ће за град херцег нови, означити пут ка слиједећим оваквим манифестацијама у славу издаваштва и књижевности!

*(ријеч на затварању манифестације након које је одржана и конференција за новинаре у Градској библиотеци и читаоници)*

ОРГАНИЗATORИ И ИЗДАВАЧИ ПРИСУТНИ НА "ТРГУ ОД КЊИГЕ"  
ПО ЗАВРШЕТКУ МАНИФЕСТАЦИЈЕ УПУТИЛИ СУ  
ПРОГЛАС У КОМЕ КАЖУ:

Књижевно – издавачка манифестација "Трг од књиге" одржана је у минуле дније недеље у Херцег-Нови. Општа је оцјена да је манифестација била добро осмишљена у успјешно реализована.

Добро расположења учесника и посјетилаца нису пореметиле ријечи које су стране култури и књизи (шпедиција, порез, царина), и које су помињане за вријеме трајања ТРГА ОД КЊИГЕ. И, наравно, објективни проблеми са којима су се због практичне тежине тих ријечи, суочили издавачи. Као да се заборавило да је књига прије свега, културно добро, вјеродостојна легитимација сваког здравог друштва.

Морамо предочити да је просто невјероватно да у једној истој држави, између њена два дијела, не функционише несметан промет књига- без царина, пореза и осталих дажбина. Шта хоћемо да кажемо? Хоћемо да кажемо и да подсјетимо да је наша земља, Србија и Црна Гора, дакле, члан Савјета Европе и да је неопходно да се ова власт усагласи с нормама важећим за земље Европске заједнице.

Напосљетку, апелујемо да се искаже гест добре воље, односно, да се издавачи из Србије, који су наступили на ТРГУ ОД КЊИГЕ, ослободе, при повратку, плаћања ПДВ-а, будући су учествовали на манифестацији која је обогатила културни и књижевни живот Херцег-Новог и Црне Горе.

Књига је вјековјечити отисак сваког времена – па и нашег.

Борхес би рекао – памћење човјечанства.

А читање – својеврсни облик среће.

У име тог памћења и те среће учинимо да књига, ка нормалан и цивилизован, дакле, европски начин дође до читалаца.

### СПОНЗОРИ "ТРГА ОД КЊИГЕ"

1. Montepranco – Boka produkt - Tivat
2. Gonex - Meljine
3. Val - Gojković - Igalo
4. "Mješovito" - Herceg - Novi
5. JP "Vodvod i kanalizacija" - Herceg - Novi
6. Pantomarket - Igalo
7. Ranc – benzinska pumpa - Meljine
8. Auto škola "Vlačić" - Herceg - Novi
9. "Krušo" DOO - Herceg - Novi
10. Crnogorska komercijalna banka - Herceg - Novi
11. Saturnus – kafe bar - Herceg - Novi
12. Atlasmont banka - Herceg - Novi
13. Pekara "Baošići" - Baošići
14. "Škorpion" - Herceg - Novi

### OSTALI SPONZORI

(usluge)

1. Tažeks- restoran "Maraska"- Zelenika
2. Kuća Iva Andrića – Klub književnika – Herceg Novi
3. Čatovića mlini – Morinj
4. " Belvedere" – Herceg Novi
5. Montecarlo – Meljine
6. Konoba "Amerika" – Herceg Novi
7. Sport caffè – Herceg Novi
8. SBS – restoran – Herceg Novi

### SMJEŠTAJ

1. HTP "BOKA" – hotel "Plaža" – Herceg Novi
2. Mediteranski zdravstveni centar – Igalo
3. Centar za odmor i rekreaciju – hotel "Igalo" - Igalo

A  
Y  
E  
L  
D

HACMEN 24 JULY 2002

**FORA** **СРОЧНАЯ** **ПОДАЧА 10%**

卷之三

Градска библиотека и читалница је основана 1949. године као општинска библиотека. Наставља традицију Српске читалнице, која се у првом писаном документу из 1850. године у Српској дипломатинској забрањивала је рад Српске читалнице и њен политички разлог. (Капендорф, 1852. година). До данашњих дана сачуван је Правилник

Задруга читачких друштава и читаоница, је уједињење читаоница у Залупу, као и отисак печата Читаонице на страници

у Српском народном дому, касније у Хрватском, а затим у Југословенском дому. До 1977. године њен фонд је бројао око 8000 единица библиотечке граве, смештен у просторијама 80 м<sup>2</sup> са једним (књижничар) 1984. године добија нове просторије повољне 420 м<sup>2</sup>. Сада њен фонд садржи преко 40.000 јединица библиотечке граве, а број употребних се повећао на седам (шест у стручни). Није и мало, нити још увек има подручна одељења. Обавља функцију матичне библиотеке за херцег诺вску општину. Увелена је аутоматска обрада података по UNESCO-вом програму ISYS. Библиотека последује неколико пегата, од којих је најзначајнији пегат пр. Душан Петковића (5500 монографских публикација на страним језицима).

Приоритет уделатности Библиотеке представља Завичајна библиотечка оре. Когорске истраживачки пројекат од изузетног значаја за културу императив јесте достизање нивоа модерно структуриране библиотеке која ће прићи у складу са временом библиотекарства и представља библиотечко-коративни центар културних дешавања града Ђердап човог





Генерални покровитељ  
**ОПШТИНА ХЕРЦЕГ-НОВИ**

Спонзор програма:  
**АД "МЈЕШОВИТО"**

Остали спонзори:  
**ХТП БОКА**

**ХОТЕЛ МЕТАУРГ - ИГАЛО**

**МЕДИТЕРАНСКИ ЗДРАВСТВЕНИ ЦЕНТАР  
ИНСТИТУТ ИГАЛО АД**

**ЈП ВОДОВОД И КАНАЛИЗАЦИЈА - Х. НОВИ**

**ЦРНОГОРСКА КОМЕРЦИЈАЛНА БАНКА  
АД ПОДГОРИЦА ФИЛИЈАЛА Х. НОВИ**

**ДОО ПЕКАЛА - БАОШИЋИ**

**ДОО "СОНЕКС" - МЕЉИНЕ**

**ВАЛ - ХЕРЦЕГ-НОВИ**

**МОНТЕРANZO - БОКА ПРОДУКТ ТИВАТ**

**АУТОШКОЛА ВЛАЧИЋ - Х. НОВИ**

**CAFFE BAR SARUCCINO - Х. НОВИ**

**ПАНТО МАРКЕТ ДОО - ИГАЛО**

Ресторани:  
**"КУЋА ИВА АНДРИЋА"  
"БАТОВИЋА МАНИЋ" - МОРИЊ  
"ТАЖЕКС" - ЗЕЛЕНИКА  
СПОРТ КАФЕ**

---

**ОРГАНИЗATOR:**  
**ОПШТИНА ХЕРЦЕГ-НОВИ, ЈУ ГРАДСКА БИБЛIOТЕКА И ЧИТАОНИЦА,  
јук "ХЕРЦЕГФЕСТ", КЛИЖЕВИЋ ЗАЈЕДНИЦА ХЕРЦЕГ-НОВИ**

**СООРГАНИЗATOR:**  
**УДРУЖЕЊЕ ИЗДАВАЧА И ШТАМПАРА СРБИЈЕ И ПРИЈЕТОРЕ - БЕОГРАД**